



商工会報

2006.9 VOL.21

みのわ

発行者 箕輪町商工会 発行責任者 会長 小林紀玄



梅雨の上がり際の豪雨が必ずといって良い程、毎年各地で大きな被害を出して来ました。これも地球温暖化の影響か、異常気象に世界中が悩ま思っていたのに、まさか我が町にこの様な大水害が発生するとは正に想像を絶する光景がテレビに写し出されました。特に「暴れ天竜」決壊す!の報は衝撃的で遠くの親戚知人から「大丈夫か」の見舞いを頂きました。北小河内中村地籍の土石流被害の前では圧倒的自然の力に立ちつくすばかりでありますたが、町当局並びに関係各位の「正しい現状認識」と「何が大切か」の価値観に照らして「どうするべきか」の対策を素早く決断決定し総べての力を「災害復興」の一点に集中し、これに深い理解をもつて応えた「みのわ町民」の英知に深甚なる敬意を表し併せて、被災された皆様に心からのお見舞いを申し上げます。

役員紹介

平成十八年度の通常総代会で、任期満了に伴なう役員改選により次の方々が選任されました。



副会長
黒田 重行



副会長
桑澤文雄



会長
小林紀玄



商業部理事
木下 久



商業部理事
大槻金吾



商業部理事
竹腰公夫



商業部理事
河手昌則



商業部副会長
上島喜交



商業部会長
池田 章



工業部理事
佐々木勝一



工業部理事
福澤吉久



工業部理事
深澤 功



工業部副会長
向山 淳



工業部会長
竹内真治



商業部理事
田村 勉



北部支会長
小松良輝



建設理事
白鳥邦夫



建設理事
堀口 隆



建設部副会長
三澤邦治



建設業部会長
赤羽広治



工業部理事
山本秀昭



監事
小林一雄



監事
関忠臣



女性部長
小口幸子



青年部長
藤森一哉



南部支会長
清水 静



中部支会長
関嘉重

『部長さんの抱負』

『情報交換の場』

工業部長 竹内 真治

この度、工業部長という大役を仰せ付かりました。私のような若輩が…と悩みつつ、自問自答を繰り返しています。前期三年間、理事事をさせて頂き、工業部会報を、町内戸に届くべく、二ヶ月に一度新聞の折込みに入れ、配布をするという活動を始め、現在も続けています。

『日々の励み』

建設部長 赤羽 広治

建設業部の部長を仰せつかりました。諸先生方の創つて下さった伝統を重んじ、歴代部長に

習つて、時代にあつた運営を行つていきたいと考えています。近年我々を取り巻く建設業界はめまぐるしい変遷を繰り返しています。特に我県我町では入札制度が見直され、一時は建設業に携わる者はかなり困惑したのも隠せない一

面だつたところです。このよくな中いかに現実の厳しさを見つめ、日々の励みを見出し、邁進していく為、会員の皆様と共に、研修会や親睦会を通じて、会員のより一層の充実を計ることを念頭に置きたいと思っています。会員の皆様も思

非とも我々の事業に、今まで以上に、御協力下さいます。微力な私ですが、会員の為になる建設業部を目指す所存でありますので、重ねてお願い申し上げます。

『市街地の活性化』

商業部長 池田 章

秋風の立つころとなりました。先日の七月豪雨災害で、被害に遭われた皆様に御見舞

を申し上げます。この度び商業部の部長になりました池田と申します。洋服店を営んで

います。

先日編集委員の方が見えて、

「抱負」について原稿との事

ですが、私くし針を持つ事は

慣れていますが、ペンを持つ

事はいたつて苦手で弱りまし

た。

商業部の活動ですがどうし

ても中心市街地の活性化が大

きの考えをもち協力的な団長、

常議員さんと話合い相談し計

りました、小松でございます。

商工会の役員は、以前、建

設部の理事としてお世話にな

った事がありますが、今回は

支会長として会員皆様のご協

力により三年間務めてまいり

たいと思います。支会の役割

として、花火の寄付始め、共

済の勧誘、商工会費の徴収な

ど重要なものがありますので

特に北部支会の会員の皆様に

は、商工会の事業に御理解と

御協力を頂きたいと思います。

箕輪町の企業団体の最も大きな組織の一役員として、私は、商工会の事業に御理解と

御協力を頂きたいと思います。

行動そして行動

それが自分達、そして後継者

者の為になると信じて!!

皆様に考えてほしい!!

この様な中たちで大役をやらせていただいておりますが、

役としての仕事をする事よりも、次の役員さんを選出する事のむずかしさに…会員の

皆様に考えてほしい!!

『支会長さんの抱負』

『行動として行動』

『支会の課題』

南部支会長 清水 静

将来的に支会のあり方が問われる時期が来るんじやないかと言う気がします。支会の事業が、本当に支会の会員の為になっているのかと考えた時に、今は疑問を感じます。

具体的には、支会のイベント

をしても参加する会員が少ない。かといって、会員全員が

参加できる様な事業は難しい。

支会活動では、なかなか会

員の活性化を図る事を実行し

ていく事は難しいと実感して

います。

これから支会を運営する

上で、常議員と話し合いを進

める中、このような課題を検

討して行かなければ感じて

います。

そして、支会が少しでも会

員の皆様のお役に立てればと

感じています。

この様な中で大役をやらせていただいておりますが、

役としての仕事をする事よりも、次の役員さんを選出する事のむずかしさに…会員の

皆様に考えてほしい!!

この様な中で大役をやらせていただいておりますが、

役としての仕事をする事よりも、次の役員さんを選出する事のむずかしさに…会員の

魅力ある事業を

女性部長 小口 幸子

この度は、女性部長と云う大役をお引き受けすることに成り、部員の皆様を始め、各役員、事務局のご協力をいただく中で、伝統ある箕輪町商工会女性部の発展のために、精一杯勤めさせていただきたいと思います。

今回部員の皆様と接し感じましたことは、私が十二年前に役をいただいていた頃に比べて、世代交代した若々い部員の皆様が参加されて居り女性部の健在さと力強い活力を感じました。

これから事業の進め方は各地区から選出された常任委員を経営、生活、文化の三本柱の委員会に各自担当していきます。今後も前例の慣習にとらわれずに、時代のニーズに合った魅力ある事業が実施出来ますようご協力下さい。

部長抱負

青年部長 藤森 一哉

私が部長に就任してから早いもので約一年半が経ちました。

青年部では
町のスローガ
ンでもある「協
働の町作り」
にも見るよう
にこれから時
勢においては
市民参加型の

社協に講師をお願いしての福祉講習会や、最近では豪雨災害の復興の日への参加など、部員の協力の下に活動してきました。

また十月には、子供たちに科学に興味を持つてもらい工業・建設業に関与して貰えた

任期の残りも少なくなつて来ましたが、部員たちと頑張つて行きました。

日の三日間、
東京都有明の
東京ビックサ
イトにおいて、
第十四回機械要
素展が開催さ
れました。

今年は全国より約七百三十社が出展され、三日間で約七万五千人の方が来場しました。当町からは、伊藤製作所・共和・笑栄システム・ミカドテクノスの各社が出展した他2グループが事業内容をPRしました。

機械要素展出展

工業部長 竹内 真治

は、機械部品の製造業者が一同に会して行なわれるもので、今年は全国より約七百三十社が出展され、三日間で約七万五千人の方が来場しました。

当町からは伊藤製作所・

テクノスの各社が 出展した他
2 グループが 事業内容を P R
しました。

四割以上の増加があり、実質的な商談につながる展示会として参加企業の意識も高いようです。

会員企業も出ており、商工会では来年度以降も、この展示会に対する出展支援を決定しています。

詳細については事務局まで

A black and white photograph showing four individuals—three men and one woman—working together on a massive floral arrangement. They are positioned around a long table that is completely covered by a white cloth. The arrangement itself is a dense, sprawling mass of flowers, primarily carnations, with some greenery interspersed. The people are dressed in casual attire; one man on the left wears a light-colored sweatshirt, another in the center has 'KANSAS' printed on his shirt, and the others are in dark jackets. The setting appears to be an indoor workshop or a large room, with a window visible in the background.



きることから始めよう」と会員一丸となつてやつてきました。

とです。花は毎日水をやらなければすぐ枯れてしまします。水をやりながら何か行動に移してください。きっと変わると思います。活動ごと違つても意味は相通じると思います。町の“顔”ともいわれる商

店街は危機感でいっぱいです。TMOの今後の活動が生き残りをかけた最後のチャンスと言つても過言ではないと思います。今後とも会員皆様のアイディアと御協力をお願い致します。

女性部活動

部員研修



文化部 熊谷久仁子

今回の研修の一つでもある南木曾の「ホテル木曽路」に昼前到着。桜のジューランの広間に通され支配人さんより、この木曾の地にリゾート開発されたこれまでの経過等の講話をお聞きしました。木曾の山からセラミックス原料の一つ花崗岩を採掘し、その跡地を有効利用する事に力を入れているのだそうです。ホテルの周辺は、花桃や緑の木々、そしてオーナーさんを募集し



て毎年植樹し続けている桜の木。まだ若い木々ですが、いざなは、高遠の桜を越えたいと大きな夢を語つてくださいました。その後食事と温泉森林浴と心身共にリフレッシュ出来た一日になりました。

女性模擬議会に参加して

女性部長 小口 幸子

八月二十四日、女性団体連絡協議会主催の模擬議会が、町のご協力により開催されました。商工会女性部として、会員の皆様にアンケート等でご意見も伺いましたが、その意見等も参考にし、また商工模擬議会には、副部長の浦野美保子さんに質問者として登壇していただき、一日議員として緊張の内にも、貴重な体験をさせていただきました。

要約して掲載いたします。
質問 中心市街地活性化法の改正に対する町の対策と、町内を中心市街地として要件を満たす地域は。

箕輪町においても、国道バイパス開通により、バイパス沿線に郊外型の大型小売店舗

が進出し、旧中心市街地の古くからの既存商店街は衰退し、空店舗が目立つのが現状です。今回地方都市の中心市街地の衰退を食い止め、中心市街地活性化を図る目的として、「都市計画法」「中心市街地活性化法」「大規模小売店舗立地法」の三法が改正され、郊外への無秩序な開発を抑制し、国と県による広域的観点から都市計画区域を見直すこと。また郊外型から中心市街地を中心に地域住民が歩いて暮らせるコンパクト・シティー的な施設の充実、住民参加型の協議会の立ち上げ、基本計画の認定制度、それに対する支援制度等、自治体の取組方次第で、中心市街地の活性化が計られるのではないと思われます。町の方針、計画を伺います。

町長 旧市街地活性化は町の大きな課題ととらえている。旧市街地の範囲は、松島駅周辺から木下駅までの153号沿線が該当となる。商工会を中心(TM)ネットワークにより2004年より活性化策が展開されているが、行政先導より、地域住民や商業者が主導で取組みをされるのが、

質問 大型空き店舗の有効活用について

町内にある大型空店舗は、中心街でもあり、地理的利便性もあり、現在まで何の活用もなく、放置されている状況は非常に残念に思われます。災害時にボランティア・センターの拠点として、短期間ではありましたが活用され、当事者の皆様方は元より、町民からもすばらしい有意義な活用であったと、評価を受けています。こうした実績からも

な拠点として、活用出来ないでしょうか。

町長 空き店舗の活用は多くが望むことだが、地主や地権者などの制約により利用実現までには至っていない。今後行政へ、利用への意向があれば積極的に考えて行く。

質問 高齢化社会に対応する一集落一店舗の誘致について

昔は一つの集落に一店舗くらい、雑貨や、食料品を売っている店がありました。近年、大型店の出店により、小さな地元の小売店は、次々に廃業し、地元に根付いた「おなじみの店」がなくなりました。今後高齢化、核家族化が進み車に乗れない人は、人を介さないと食べる物も手に入れられなくなります。こうした状況を少しでも改善し、独り暮らしの家庭、老人だけの家庭にも歩いて買物の出来る方法がとれないものでしようか。巡回型の店、昔の御用聞き的なシステムの委託等。

町長 採算を見るとなかなか難しいが、高齢者のマーケットは今後有望と考えられていて、事業者のやり方次第で市場とし見直されるのではないか。



理想と考える。

な拠点として、活用出来ない

でしようか。

町長 空き店舗の活用は多くが望むことだが、地主や地権者などの制約により利用実現までには至っていない。今後行政へ、利用への意向があれば積極的に考えて行く。

質問 高齢化社会に対応する一集落一店舗の誘致について

昔は一つの集落に一店舗くらい、雑貨や、食料品を売っている店がありました。近年、

大型店の出店により、小さな

地元の小売店は、次々に廃業

し、地元に根付いた「おなじ

みの店」がなくなりました。

今後高齢化、核家族化が進み車に乗れない人は、人を介さ

ないと食べる物も手に入れられなくなります。こうした状

況を少しでも改善し、独り暮

しの家庭、老人だけの家庭に

も歩いて買物の出来る方法が

とれないものでしようか。巡

回型の店、昔の御用聞き的な

システムの委託等。

町長 採算を見るとなかなか

難しいが、高齢者のマーケッ

トは今後有望と考えられて

いて、事業者のやり方次第で

市場とし見直されるのではないか。

青年部活動
広がる人の輪の中
去る八月二十七日社協主催による「ふれあい広場」が開催された。我々青年部は食品販売ブースにて、大福、どら焼などの販売を担当、誰もが暮しやすい豊かな福祉の町づくりについて考え行動することを目的としたこのイベントその思いが“広がり”人と人とのふれあいや交流が“輪”をつくり、販売会場となつた松島公民館、又イベント会場となつた町民体育館は大勢の来客で賑わつた。福祉に感心をもつ人が増えつづける中「ぼくらになにができるのか」を考え行動していきたい。

青年部活動 広がる人の輪の中

ご利用ください。

建設業部

技能講習会等受講への 助成金交付制度

各関係機関が実施する技能講習等に直接参加受講した場合、交付要項に従い会員事業所に助成しています。

米村でんじろうサイエンスプロダクション
チャーリー西村の

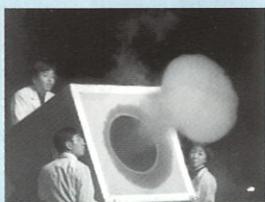
サイエンスショー

10月15日(日)
箕輪町文化センター

午前の部 午後の部
開場 10時30分 2時30分
開演 11時00分 3時00分

テレビで見たあれな実験、
雑誌に載ってたこんな実験が……

実際に見れ
ちゃう！
さあ～
文化センター
に集合!!



一八場無料!!

あなたの 「やる気」 を応援します!!

相談無料!!
秘密厳守



シニアアドバイザー事業 エキスパートバンク事業

ご利用
できる方

経営革新（新たな取り組み）を考えている方

新商品の開発・生産、商品の新たな生産・販売方法の導入、新たなサービスの開発・提供、サービスの新たな提供方法の導入その他の新たな事業活動などに取り組もうとする方

創業を予定・検討されている方

事業計画、資金計画・調達、開業手続き（許認可・届出）、公的支援施策利用などの相談・助言・情報提供

支援内容
(無料)

① 窓口相談

窓口専門家・シニアアドバイザー等が、創業を目指す方、経営の新たな取り組みを目指す中小企業者の皆様のご相談に応じます。

② 専門家派遣

創業を予定される方、経営革新計画の承認を目指す中小企業者の皆様が、その過程で個別具体的な課題に直面した際に、その解決にアドバイスを与える専門家を派遣します。

③ 情報提供

創業及び経営革新計画の承認に必要な情報、ノウハウ等を提供します。

お問い合わせ先

〒399-4601
長野県上伊那郡箕輪町大字中箕輪10286の1

箕輪町商工会

TEL 0265-79-2117
FAX 0265-79-0380



商業部会では、一昨年昨年に引き続き大変好評であったプレミアム商品券発行事業を今年度はTMOとの共催で実施しております。

プレミアム商品券の有効期間は八月六日から十月九日までの二ヶ月間で、事前登録し

ていただいた町内の約百店でご使用いただけます。

発売初日の八月六日には、商工会館前にてセット購入数に合わせて空くじなしのスピードクジを実施し、数日で販売総数二千セット（二千二百万円分）を完売致しました。

商圈人口と

地元滞留率の減少傾向に歯止めをかけ、個人消費の喚起と財貨の町外流出を防ぐことを目的として企画されたこの事業をさらに消費者の皆様からの声に耳を傾け、よりよい商業立町を目指していきたいと思つております。

商業部会事業報告 プレミアム商品券 発売について

一つの掛金で
3つの備え

知らず知らずのうちに貯蓄ができる!!

毎月わずかな掛け金で大きな安心



商工貯蓄共済は、「貯蓄」「融資」「保障（集団定期保険）」の3つの機能を組み合わせた、商工会員及びそのご家族、従業員のみなさまのための、商工会独自の共済制度です。掛け金の一部を保険料にまわし、保険契約が結ばれることにより、万一の場合を保障されるとともに、掛け金のほとんどは貯蓄積立金として金融機関に預けられ、利息がついて皆様のお手元に戻る仕組みになっております。

また、資金が必要な際には、融資のあっせんを受けることもできます。

商工貯蓄共済は

資金の蓄積

融資のあっせん

生命事故の保障

の3つの特色を組合せた
商工会員のための
共済制度です。

加入できる人（加入者＝積立をする人）

商工会の会員・家族・従業員

生命保障の対象となる人（被保険者）

商工会の会員・家族・従業員で5才7ヶ月から65才6ヶ月までの健康な方

加入期間

10年間

加入口数

被保険者1人につき20口まで（1口2,000円）

貯蓄積立金および利息

貯蓄積立金は、銀行の1年定期預金扱いで複利となります。

貯蓄積立金の返戻

満期時：満期時には、10年間の貯蓄積立金元利合計をお返しします。

中途解約時：中途で解約される場合は、それまでの貯蓄積立金元利合計をお返しします。

加入者配当金の返戻

毎年決算状況に応じ、納付保険料の一部が積立てられ、満期時等に返戻されます。

事務局 委員長 副委員長 委員

松 小 小 福 田 赤 黒
崎 口 林 澤 村 羽 田
幸 宏 吉 広 重
勉 子 幸 久 勉 治 行

会報編集委員

今回の二十一号で掲載を予定していた「みのわ祭り」も中止となり、本年度もすでに半分を経過してしまいました。7月の豪雨の際、災害に遭われた方々には謹んでお見舞いを申し上げます。編集委員会も新役員となり、戸惑いながらもなんとか本号が発刊されるに至ったことについては嬉しい限りであります。

編集に当たっては、なるべく明るい話題を。出来るだけ皆さんのが声を。そして写真を多く掲載し視覚に訴えるよう努力したいと思います。

そして、この会報が少しでも皆さんの一助になればと願っています。

